

WIADOMOŚCI PARAFIALNE

26.07.2026 – 2.08.2026

Rzymskokatolicka parafia personalna w Cardiff pw. św. Jana Pawła II

Local Polish Catholic Mission in Cardiff, Registered Charity 1119423



Dom Polski, 174 Newport Road, Cardiff, CF24 1DL

Tel: 07516 521429, cardiff@pcmew.org, <https://polskaparafiaincardiff.org>

Cardiff, CF14 2QQ, Our Lady of Lourdes **Merthyr Tydfil**, CF47 8RG, St Mary's
Newport, NP20 3AQ, St David's **Hereford**, HR2 7JR, Our Lady Queen of Martyrs



Ewangelia (Mt 13, 44–52)

Jezus opowiedział tłumom taką przypowieść: «Królestwo niebieskie podobne jest do skarbu ukrytego w roli. Znalazł go pewien człowiek i ukrył ponownie. Uradowany poszedł, sprzedał wszystko, co miał, i kupił tę rolę. Dalej, podobne jest królestwo niebieskie do kupca poszukującego pięknych pereł. Gdy znalazł jedną drogocenną perłę, poszedł, sprzedał wszystko, co miał, i kupił ją». «Dalej, podobne jest królestwo niebieskie do sieci, zarzuconej w morze i zagarniającej ryby wszelkiego rodzaju. Gdy się napełniła, wyciągnęli ją na brzeg i usiadłszy, dobre zebrali w naczynia, a złe odrzucili. Tak będzie przy końcu świata: wyjdą aniołowie, wyłączą złych spośród sprawiedliwych i wrzucą ich w piec rozpalony; tam będzie płacz i zgrzytanie zębów. Zrozumieliście to wszystko?» Odpowiedzieli Mu: «Tak». A On rzekł do nich: «Dlatego każdy uczony w Piśmie, który stał się uczniem królestwa niebieskiego, podobny jest do ojca rodziny, który ze swego skarbcza wydobywa rzeczy nowe i stare».

NABOŻEŃSTWA ORAZ INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH

25.07	SOBOTA Święto św. Jakuba	18:00 Newport	W intencji Anny z okazji urodzin o Bożą opiekę i potrzebne łaski
26.07	XVII NIEDZIELA ZWYKŁA	10:00 Cardiff	Za parafian
		12:00 Cardiff	Za dusze zmarłych szczególnie potrzebujących pomocy modlitewnej
		16:00 Hereford	W intencji Aliny z okazji urodzin o Bożą opiekę i potrzebne łaski
27.07	PONIEDZIAŁEK	---	---
28.07	WTOREK	---	---
29.07	ŚRODA Wspomnienie św. Marty, Marii i Łazarza	---	---
30.07	CZWARTEK	19:00 Cardiff	Śp. Leokadia Kuczowicz – o dar Nieba (we wspomnienie urodzin)
31.07	PIĄTEK Wspomnienie św. Ignacego Loyoli	19:00 Cardiff	Za dusze czyśćcowe
1.08	SOBOTA Wspomnienie św. Alfonsa Marii Liguoriego	18:00 Newport	W intencji Barbary o zdrowie i Boże błogosławieństwo
2.08	XVIII NIEDZIELA ZWYKŁA	10:00 Cardiff	Śp. Jan Majewski w 13. rocznicę śmierci
		16:00 Merthyr	Śp. Piotr i Jan Gulan – o życie wieczne

OFIARY: 19.07.2026

Taca: Cardiff - £182,85; Newport - £46,50; **Gift Aid** - £195; **Na konto** - £90

Wszystkim ofiarodawcom składamy serdeczne podziękowanie za ofiary złożone na potrzeby parafii.

Jeżeli ktoś z Parafian chce złożyć ofiarę przelewem – podajemy numer konta:

Account name: **PCM Cardiff**, Sort Code: **30-94-57**, Account number: **00616954**

SPRAWY AKTUALNE

➤ WAKACYJNY PORZĄDEK NABOŻEŃSTW

Przez **cały sierpień** nie będzie Mszy świętej niedzielnej o godz. 12:00. Wszystkich, którzy w tym czasie nie wyjeżdżają na wakacje, oraz przybyłych gości, zapraszam na **Eucharystię** o godz. **10:00**. Ze względu na remont Domu Polskiego przez kilka tygodni **nie będzie** także Mszy świętych we wtorki i środy.

➤ PIKNIK PARAFIALNY

W niedzielę **30 sierpnia** chcemy zorganizować tradycyjny **piknik parafialny** – „Pożegnanie lata”. Wolontariusze do obsługi grilla, kawiarenki i sklepiku są potrzebni – i mile widziani. Wszystkie ofiary zebrane w trakcie pikniku chcemy przeznaczyć na dokończenie remontu **sali spotkań** w Domu Polskim.

➤ PIELGRZYMKA DO AYLESFORD

Polska Misja Katolicka w Anglii i Walii zaprasza na 72. pielgrzymkę do **Aylesford** w sobotę, **5 września**. To miejsce o wyjątkowym, maryjnym charakterze, związane z objawieniem się Matki Bożej świętemu Szymonowi Stockowi i historią szkaplerza karmelitańskiego. Szczegóły można znaleźć na plakacie.

➤ PRZYGOTOWANIE DO PIERWSZEJ KOMUNII ŚWIĘTEJ

Rodziców, którzy chcą przygotować dziecko do **Pierwszej Komunii** w naszej polskiej parafii, bardzo proszę o indywidualne **zgłoszenie** po dowolnej Mszy świętej w zakrystii. Katechezy w **języku polskim** rozpoczną się w drugiej połowie września i będą się odbywać w niedziele po Eucharystii o godz. **12:00**. W przygotowaniu do uroczystości zaplanowanej na **maj 2027 roku** mogą uczestniczyć dzieci z rodzin należących do parafii, z roczników **2018 - 2019** lub starsze, dobrze posługujące się językiem polskim.

➤ LITURGIA TYGODNIA

W **środe** obchodzimy wspomnienie **św. Marty, Marii i Łazarza z Betanii**. Byli uczniami Jezusa i jego bliskimi przyjaciółmi, wielokrotnie gościli Go w swoim domu. Marta ukazana jest jako ta, która stara się jak najlepiej ugościć Jezusa, dlatego patronuje m.in.: gospodyniom domowym. Maria ukazana jest w Ewangelii jako ktoś, kto „**wybrał najlepszą część**”, wsłuchuje się w słowa Chrystusowe i przyjmuje je całym sercem. Łazarz jest z całego rodzeństwa najbardziej znany ze względu na to, że został przez Jezusa wskrzeszony z martwych. W **piątek** wspominamy **św. Ignacego z Loyoli**, urodzonego pod koniec XV wieku w Kraju Basków. Prowadził życie światowe, szukał sławy, brał udział w wielu bitwach. Kiedy został poważnie ranny przeżył radykalne nawrócenie, do którego przyczyniły się pobożne lektury o Chrystusie i świętych. Żył jako pustelnik, studiował filozofię, w końcu wraz z towarzyszami założył Towarzystwo Jezusowe. W **sobotę** przypada wspomnienie **św. Alfonsa Marii Liguoriego**, patrona spowiedników. Mając 16 lat zrobił magisterium z prawa cywilnego i kościelnego. Po kilku latach odkrył jednak inne powołanie, porzucił swój zawód, a wraz z nim bogactwo. Postanowił zostać kapłanem i poświęcić swoje życie posłudze dla osób najbardziej ubogich, zarówno duchowo jak i materialnie.

➤ STAŁY PLAN EUCHARYSTII, ADORACJI I SPOWIEDZI

Niedzielne Msze – w **Cardiff** o godz. 10:00, wigilijna w **Newport** w sobotę o godz. 18:00, a także w **Merthyr Tydfil** w 1. niedzielę miesiąca i w **Hereford** w 4. niedzielę miesiąca – zawsze o godz. 16:00.

Adoracja Najświętszego Sakramentu (w ciszy lub prowadzona) – po zakończeniu Mszy świętej w każdy **czwartek** do godz. 20:30, oraz w każdy **piątek** od godz. 18:15 do rozpoczęcia Eucharystii.

Sakrament pokuty – w czasie adoracji w **czwartek** po Eucharystii do 20:30 i w **piątek** od 18:15 do 19:00, oraz w **sobotę** i **niedzielę** pół godziny przed każdą Mszą świętą (można także umówić się indywidualnie).